

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

CID2680



EN User manual	3
ES Manual del usuario	41
PT-BR Manual do Usuário	83
ZH-HK 使用手冊	125
ZH-CN 用户手册	159

PHILIPS

目录

1 注意事项	160	缩放	178
安全	160	选择幻灯片放映的持续时间	178
注意	160		
2 您的车载娱乐系统	162	7 用蓝牙设备播放	179
产品简介	162	配对蓝牙设备	179
包装内物品	162	打电话	179
主装置概述	163	接听电话	180
遥控器概述	164	收听蓝牙设备中的音乐	180
		调整蓝牙设置	180
3 使用入门	165	8 调节声音	181
安装车载音响	165	调节音量	181
安装遥控器电池	169	静音	181
开机	169	选择预设均衡器	181
设置日期和时间	169	调整渐弱/平衡	181
		设置动态低音增强 (DBB)	182
4 使用地图	171	9 调整设置	182
升级地图	171	显示系统设置菜单	182
5 收听广播	171	调整通用设置	182
调谐至电台	171	调整声音设置	183
将电台存储在内存中	172	调整视频设置	183
调谐至预设电台	172	调整蓝牙设置	184
通过 RDS 播放 (可选)	172	调整语言设置	184
		调整音量设置	185
		调整 DVD 等级	185
6 播放	174	10 其它	186
装入光盘	174	收听其它设备中的音乐	186
连接 USB 设备	175	重置	187
插入 USB 或 SD/MMC 卡	175	拆卸装置	187
播放/暂停	176	更换保险丝	187
搜索文件夹	176		
在标题/文件夹中搜索	176		
重复播放	176		
重复某个部分	177		
随机播放	177		
选择音频语言	177		
选择音频模式	178		
选择字幕语言	178		
更改视角	178		
旋转图片	178		
11 产品信息	188		
12 故障排除	189		
关于蓝牙设备	190		
13 词汇	191		

1 注意事项

安全

- 使用本装置之前, 请仔细阅读并理解所有相关说明。如果由于未遵循说明而造成损害, 则将不能享受保修。
- 不按此处说明的操作流程来使用控件或进行调整可能导致危险的激光辐射或其它不安全的操作。
- 根据设计, 本装置只能在负极接地 12 V 直流电压下工作。
- 为降低交通事故风险, 请勿在驾驶期间观看视频。
- 为确保安全驾驶, 请将音量调节至安全和舒适的级别。
- 使用不适当的保险丝可能会造成损坏或引起火灾。需要更换保险丝时, 请咨询专业人员。
- 只能使用随附的安装硬件, 以确保安装安全稳固。
- 为避免短路, 切勿让本装置、遥控器或遥控器电池与雨或水接触。
- 切勿将物体插入本装置的通风槽或其它开口。
- 切勿将光盘之外的任何物体放入光盘托盘/插槽中。
- 该设备打开时, 存在可见及不可见的激光辐射。避免直视激光束。
- 小心损坏屏幕! 切勿使用任何物体接触、推按、摩擦或敲击屏幕。
- 切勿将苯、稀释剂、商用清洁剂或防静电喷雾剂用于光盘。
- 用柔软的湿布清洁本装置。切勿使用酒精、化学品或家用清洁剂等物质清洁本装置。
- 切勿将本装置暴露在滴漏或溅漏环境下。
- 不要将任何危险源放在设备上 (例如装有液体的物体、点燃的蜡烛)。

注意



Be responsible
Respect copyrights

进行受版权保护材料 (包括计算机程序、文件、广播和录音) 的未经授权复制可能会侵犯版权并构成犯罪。不得将此设备用于这些目的。



“DivX、DivX 认证”及相关徽标是 DivX, Inc. 的商标, 并在许可下使用。

DivX® 正式认证产品。可播放所有版本的 DivX® 视频 (包括 DivX® 6), 可进行 DivX® 媒体文件的标准播放。

蓝牙® 词汇和标识均为 Bluetooth SIG, Inc. 所有, Philips 对这些词汇和标识的任何使用均属合法。



在杜比实验室许可下制造。

“Dolby” 和双 D 符号是杜比实验室的商标。其它商标和商品名称均属于其各自的拥有者。

本装置包括此标签:



环境信息

已省去所有不必要的包装。我们努力使包装易于分为三种材料: 纸板 (盒)、泡沫塑料 (缓冲物) 和聚乙烯 (袋、保护性泡沫片)。您的系统包含可回收利用的材料 (如果由专业公司拆卸)。请遵守当地有关包装材料、废电池和旧设备的处理的规定。

回收



本产品采用可回收利用的高性能材料和组件制造而成。

如果产品上贴有带叉的轮式垃圾桶符号，则表示此产品符合欧盟指令 2002/96/EC:



切勿将本产品与其它生活垃圾一起处理。请自行了解当地关于分类收集电子和电气产品的规定。正确弃置旧产品有助于避免对环境和人类健康造成潜在的负面影响。

该产品含有符合欧洲指令 2006/66/EC 的电池，不能与一般的生活垃圾一同弃置。

请自行了解当地关于分类收集电池的规定。

正确弃置电池有助于避免对环境和人类健康造成潜在的负面影响。



本产品符合欧盟的无线电干扰要求。

如果用户未经 Philips 优质生活部门的明确许可而擅自对此设备进行更改或修改，则可能导致其无权操作此设备。

2010 © Koninklijke Philips Electronics N.V. 保留所有权利。

规格如有更改，恕不另行通知。所有商标均是 Koninklijke Philips Electronics N.V. 或其各自所有者的财产。Philips 保留随时更改产品的权利，而且没有义务对较早前提供的产品进行相应的调整。

2 您的车载娱乐系统

感谢您的惠顾，欢迎光临 Philips！为了您能充分享受 Philips 提供的支持，请在 www.philips.com/welcome 注册您的产品。

产品简介

使用车载娱乐系统，您可以

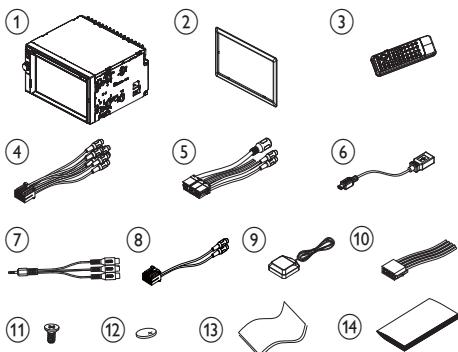
- 通过导航系统快速找到行驶路线
- 您还可以欣赏：
- 以下介质或设备中的音频/视频/JPEG 图片
 - DVD、VCD 或 CD
 - USB 设备
 - SD/SDHC/MMC 卡
 - 外部设备
- FM 或 AM (MW) 收音机
- 来自蓝牙设备的音频

此外，您还可以使用支持蓝牙的设备拨打/接听电话。

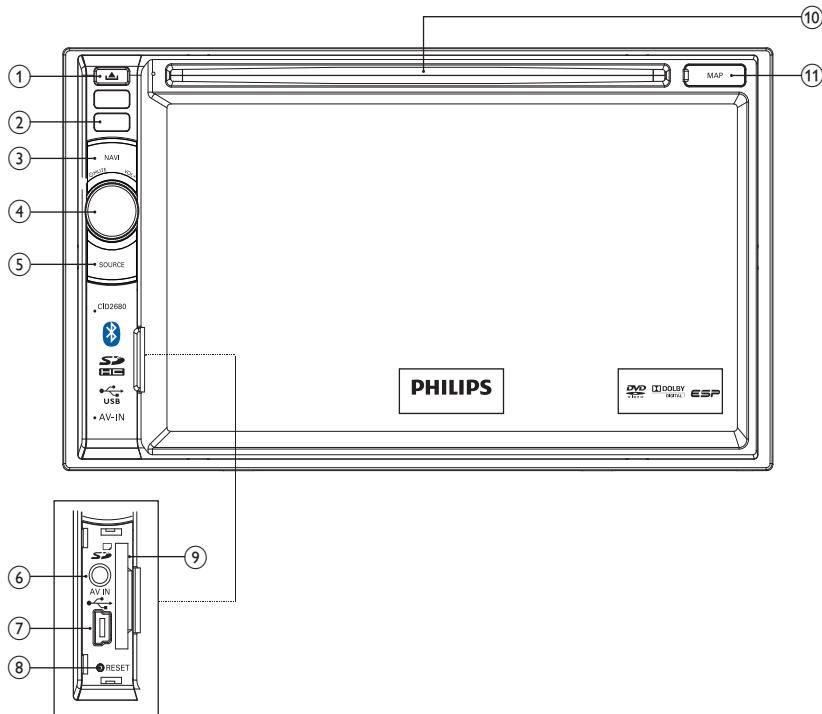
- ① 主装置
- ② 调整片
- ③ 遥控器
- ④ AV 输出电缆
- ⑤ 控制/摄像头线
- ⑥ USB 电缆
- ⑦ AV 输入电缆
- ⑧ MZ-TFT/视频输出 2 电缆
- ⑨ GPS 天线
- ⑩ ISO 连接器 (x2)
- ⑪ 螺钉
 - M5 x 6 毫米 x 8 颗
 - M5 x 7 毫米 x 8 颗
 - M5 x 15 x 1 颗
 - 螺母 (4x25.4) x 1 颗
- ⑫ 遥控器电池
- ⑬ 屏幕清洁布
- ⑭ 印刷材料 (包括用户手册、快速入门指南)

包装内物品

检查并识别包装中的物品：

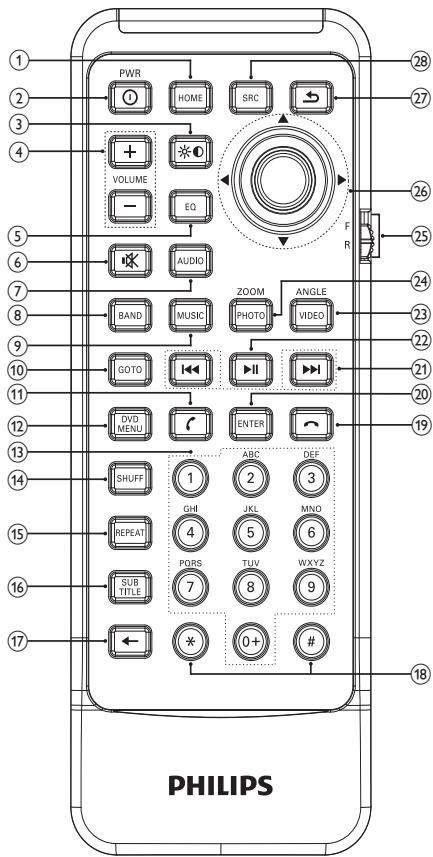


主装置概述



- ① ▲
• 弹出光盘。
- ② 遥控传感器
• 从遥控器检测信号。使用遥控器时，将其正对着红外传感器。
- ③ NAVI
• 进入或退出 GPS 导航系统。
- ④ ⏪/MUTE/VOL -/+
• 打开或关闭装置。
• 打开或关闭静音。
• 调节音量。
- ⑤ SOURCE
• 选择来源。
- ⑥ AV IN
• 外部设备音频/视频输入插孔。
- ⑦ ↵
• USB 接口
- ⑧ RESET
• 在装置中断时对其进行重置。
- ⑨ SD/SDHC/MMC 卡插槽
- ⑩ 光盘插槽
- ⑪ MAP
• 打开盖板并插入/取出 GPS 地图卡。

遥控器概述



- ① HOME
 - 打开或关闭主页菜单。
- ② ①PWR
 - 打开或关闭装置。
- ③ *•
 - 调节屏幕亮度/对比度。
- ④ VOLUME +/--
 - 调节音量。
- ⑤ EQ
 - 进入音频设置菜单。

- ⑥ 🔇
 - 静音或恢复声音。
- ⑦ AUDIO
 - 选择音频语言或声道。
- ⑧ BAND
 - 选择 AM 或 FM 频段。
- ⑨ MUSIC
 - 切换至音乐播放模式。
- ⑩ GOTO
 - 选择曲目/章节。
- ⑪ ⌂ (绿色)
 - 接听电话。
 - 拨打号码。
- ⑫ DVD MENU
 - 返回 DVD 主菜单。
- ⑬ 数字键盘
 - 选择 DVD 或 DivX 字幕语言。
- ⑭ SHUFF
 - 打开或关闭随机播放。
- ⑮ REPEAT
 - 选择重复播放模式。
- ⑯ SUBTITLE
 - 选择 DVD 或 DivX 字幕语言。
- ⑰ ←
 - 删除输入的数字/字符。
- ⑱ #/*
 - 拨打电话的标志。
- ⑲ ☎ (红色)
 - 终止通话。
- ⑳ ENTER
 - 确认输入的字符/数字。
- ㉑ ▶◀/▶▶
 - 跳至上一/下一曲目/章节。
 - 调谐电台。
- ㉒ ▶▶
 - 开始播放或暂停。
 - 确认选择。

3 使用入门

②₃ VIDEOANGLE

- 选择当前 DVD 场景的不同观看角度/版本。

②₄ PHOTOZOOM

- 放大或缩小图片/视频图像。

②₅ F/R

- 切换至前/后控制模式。

②₆ 导航按钮

- ▲/▼**
跳至上一/下一预设电台。
跳至上一个/下一个文件夹。
向后/向前搜索 DVD 视频。
上下移动光标。
- ◀/▶**
跳至上一/下一曲目。
左右移动光标。
- 向下按导航按钮
开始播放或暂停。
确认选择。

②₇ ↺

- 返回上一级菜单或退出。

②₈ SOURCE

- 选择来源。

! 注意

- 不按此处说明的操作流程来使用控件或进行调整可能导致危险的激光辐射或其它不安全的操作。

始终依照顺序，遵循本章的说明。

安装车载音响

此说明适用于典型安装。但是，如果您的汽车有不同的需要，请做相应的调整。如果遇到任何关于安装套件的问题，请咨询您的 Philips 车载音响经销商。

! 注意

- 根据设计，本装置只能在负极接地 12 V 直流电压下工作。
- 请务必把本装置安装在汽车仪表盘内。若安装在其它位置，则可能会因为装置在使用过程中背面发热而发生危险。
- 避免短路：连接之前，请确保点火器处于关闭状态。
- 确保连接完所有其它导线后，再连接黄色和红色电源线。
- 确保所有松散导线均已用电气胶带隔离。
- 确保在拧紧可移动部件时未将导线挂住（如座椅导轨）。
- 确保将所有地线连接至同一接地点。
- 只能使用随附的安装硬件，以确保安装安全稳固。
- 使用不适当的保险丝可能会造成损坏或引起火灾。需要更换保险丝时，请咨询专业人员。

电源线（黄色）注意事项

- 将其它设备连接至本系统时，应确保汽车电路容量等级高于所有连接设备的总保险丝容量。

扬声器连接注意事项

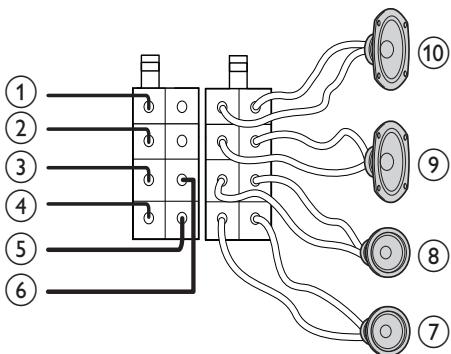
- 切勿将扬声器线连接至汽车的金属体或底盘。
- 切勿将扬声器线彼此连接。

连接导线

注意

- 确保所有松散导线均已用电气胶带隔离。

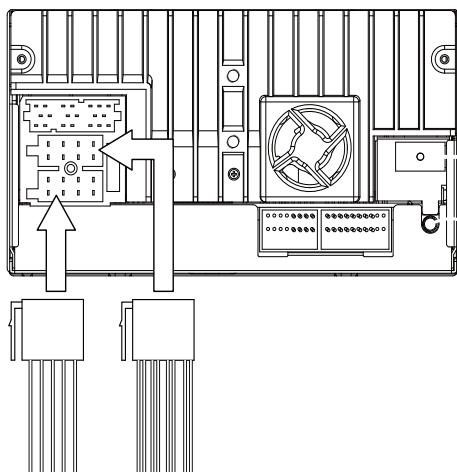
1 仔细检查汽车的导线，将其连接至两条随附的 ISO 导线。



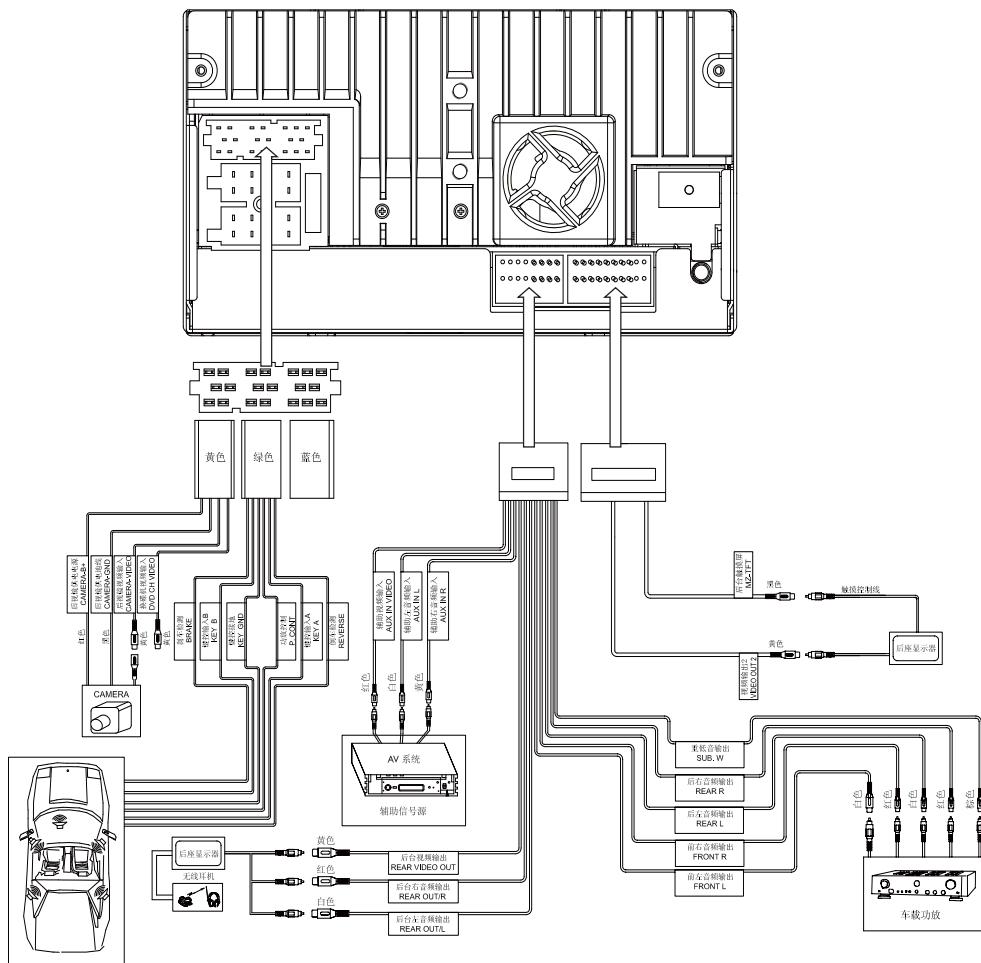
连接器	连接至
1 棕色导线	电话静音
2 红色导线	位于点火开关附件 (ACC) 位置的可以供电的 +12V 电源终端 如果没有该附件位置，也 可连接至 +12V 汽车电池 终端，此处同样可供电。确 保首先将黑色接地导线连 接至汽车的金属表面。
3 橙色导线	照明开关
4 黑色导线	汽车的金属表面 先连接黑色接地导线，再 连接黄色和红色电源线。
5 黄色导线	始终可供电的 +12V 汽车 电池。
6 蓝色导线	电动天线控制线或天线放 大器的电源导线 如果没有电动天线或天线 放大器，或者使用的是手 动操作的伸缩天线，则无 需连接此导线。

连接器	连接至
7 绿色和 绿色/黑色 导线	左扬声器 (后置)
8 白色和 白色/黑色 导线	左扬声器 (前置)
9 灰色和 灰色/黑色 导线	右扬声器 (前置)
10 紫色和 紫色/黑色 导线	右扬声器 (后置)

2 将两个 ISO 连接器的另一端连接至车载
音响系统。



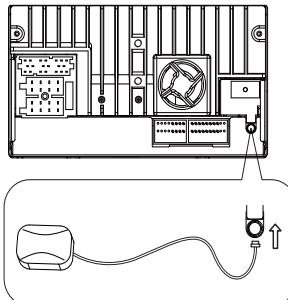
3 根据需要执行其它连接:



连接 GPS 天线

要接收卫星信号, 请将随附的 GPS 天线连接至汽车和本系统。

- 1 首先将随附的 GPS 天线连接至本系统。

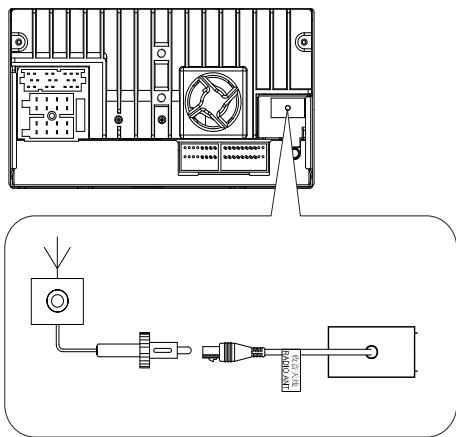


- 2** 将 GPS 天线的另一端固定到汽车的金属表面。

连接收音机天线

如果汽车具有内置收音机天线, 请将其连接至本系统的收音机天线, 以改善收音机信号的接收效果。

- 1** 将收音机天线连接至汽车天线。



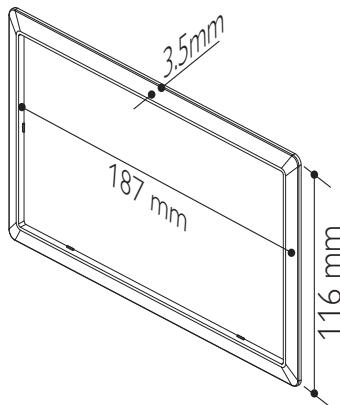
在仪表盘中安装

注

- 在将本装置安装到汽车之前, 请先检查导线的连接。
- 如果点火钥匙转至 OFF (关) 并转回 ON (开) 时, 预设电台丢失, 请将红色导线以交叉方式重新连接至黄色导线。

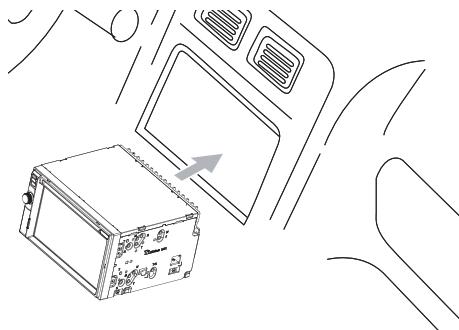
- 1** 如果汽车没有车载驱动器或导航电脑, 请断开汽车电池的负极。
- 如果在汽车配备有车载驱动器或导航电脑的情况下断开汽车电池连接, 那么电脑中存储的数据可能会丢失。
 - 如果未断开汽车电池, 为避免短路, 应确保裸线不会相互接触。

- 2** 确保汽车仪表盘开口在以下尺寸范围内:

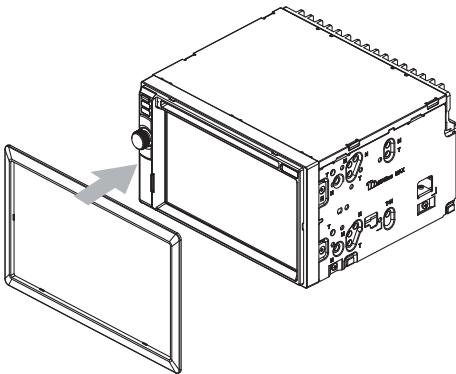


- 因为如果仪表盘开口的倾斜角度超过 20 度, 将不能使用本装置: 应确保汽车仪表盘开口的水平倾斜角度在 0 到 20 度之间。

- 3** 将装置滑入仪表盘, 直至听到“咔哒”声。



- 4** 安装调整片。



5 重新连接汽车电池的负极。

安装遥控器电池

! 注意

- 存在爆炸的危险！保持电池远离热源、阳光或火源。切勿将电池丢弃在火中。

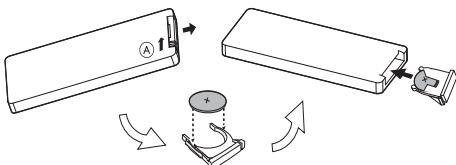
注

- 如果电池电量耗尽或遥控器长时间不用，请取下电池。
- 电池含有化学物质，因此应适当地进行处理。
- 高氯酸盐材料 - 可能需要特殊处理。请参阅 www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate。

1 打开电池仓。

2 按照指示，以正确的极性 (+/-) 插入一节 CR2025 电池。

3 闭合电池仓。



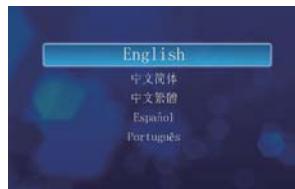
开机

! 注意

- 当心道路交通事故！切勿在驾驶期间观看视频或调整设置。

1 按 Ⓛ 启动本装置。

↳ 屏幕上将显示可用的 OSD（屏幕显示）语言。



2 轻触要选择的语言。

↳ OSD 语言随即将更改为所选择的语言。

- 要调节屏幕亮度/对比度，请按遥控器上的 Ⓜ/●，然后按 ▲、▼、◀ 或 ▶。
- 要关闭装置，请按住 Ⓛ 3 秒钟。

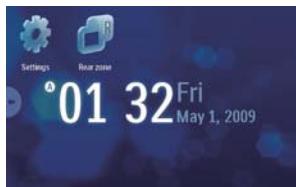
设置日期和时间

1 轻触屏幕左上角可显示主菜单。



2 轻触屏幕右侧中间的 ↳。

↳ 将显示第二个主菜单。



- 3 轻触 [设置]。
- 4 轻触 [时间]。
↳ 将显示日期/时间设置菜单。



设置日期

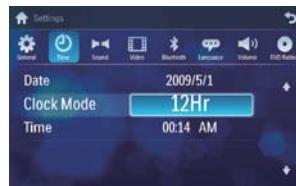
- 1 轻触 [日期]。
- 2 轻触所显示的日期信息。
↳ 将显示子菜单。



- 3 轻触 ↑ 或 ↓, 设置年、月、日。

设置时钟模式

- 1 轻触 [时钟模式]。



- 2 轻触 [12Hr] 或 [24Hr] 选择时钟模式。

设置时间

- 1 轻触 [时间]。
- 2 轻触所显示的时间。
↳ 将显示子菜单。



- 3 轻触 ↑ 或 ↓, 设置小时、分钟。



提示

- 设置完日期/时间后, 先轻触 ↲, 再轻触 ↳ 可返回主菜单。

4 使用地图

注

- 使用地图（地图卡需另外购买）之前，可能需要先升级（请参阅“升级地图”部分）

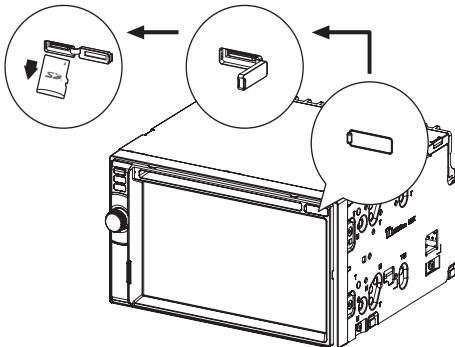
- 轻触屏幕左上角以显示主菜单。
- 轻触 [导航]。
 - 几秒钟后，将显示导航菜单。
- 要操控导航工具，请参阅地图手册。

提示

- 您可以按 NAVI 以进入/退出导航系统。

升级地图

- 关闭车载音响系统的电源。
- 按下地图卡（需另外购买），直至听到“咔哒”一声。
- 取出地图卡，将其送往经授权的服务中心进行升级。



- 将升级过的地图卡插回到地图卡插槽。
- 打开车载音响。
 - 几分钟后，地图将开始升级。

5 收听广播

调谐至电台

- 轻触屏幕左上角以显示主菜单。
- 轻触 [收音机]。
 - 将显示频段和频率信息。



- 轻触 FM 或 AM 以选择频段：
 - FM 频段选项: FM1、FM2、FM3
 - AM 频段选项: AM1、AM2
- 短暂地轻触 ▲ 或 ▼ 可逐步调谐至所需电台。
 - 轻触 ▲ 或 ▼ 超过 1 秒钟可自动调谐至电台。

注

- 如果选择简体中文作为屏幕显示语言，则 RDS 功能（‘通过 RDS 播放（可选）’）将不可用。调谐器屏幕显示如下：



通过频率调谐电台

- 轻触 FM 或 AM 以选择频段。
- 轻触 □。
- 轻触 [跳选]。
- 轻触数字以输入频率。



- 轻触 可清除上次输入的数字。
 - 轻触 可清除所有已输入的数字。
- 5 轻触 进行确认。
 电台开始广播。

选择电台范围

开始搜索电台之前，您可以选择电台范围。

- 1 轻触 .
- 2 轻触 [收音范围] 以将调谐器灵敏度从正常切换至高灵敏度。
 - [远程]: 只接收信号较强的电台。
 - [本地]: 强弱信号电台均可接收。



将电台存储在内存中

您最多可以在每个频段中存储 6 个电台。

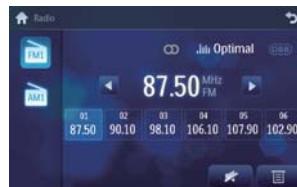
自动存储电台

您可以使用浏览搜索来搜索电台，此功能可就每个搜索到的电台播送 10 秒钟的预览。

- 1 选择频段。
- 2 轻触 .
- 3 轻触 [搜索]。
 - 将开始自动搜索。所选频段中信号最强的 6 个电台将自动保存在预设频道 1-6 中。

调谐至预设电台

- 1 轻触 [收音机]。
- 2 选择频段。
- 3 轻触某个预设频道 (01 至 06) 以选择预设电台。



手动存储电台

- 1 调谐至电台。
- 2 轻触 .
- 3 轻触 [储存]。
- 4 轻触频道 01 至 06 以保存选定频段。

通过 RDS 播放（可选）

RDS（无线电数据系统）功能只能在具有 FM 电台广播 RDS 信号的区域使用。如果调谐到 RDS 电台，将会显示 RDS 图标和有关演示器、电台或节目的信息。

选择节目类型

在调谐到 RDS 电台之前，您可以选择节目类型并让装置仅搜索选定类别的节目。

1 轻触 FM 频段选择 FM1、FM2 或 FM3。

2 轻触 [PTY]。

↳ 将显示可用节目类型的列表。



3 轻触 ▲ 或 ▼ 显示下一个/上一个屏幕。

4 轻触选定节目，然后轻触 ✓ 激活搜索。

条目	节目类型	描述
1	无	无节目类型或未定义
2	新闻	新闻服务
3	时事	政治和时事
4	信息	特殊资讯节目
5	运动	运动
6	教育	教育和高等培训
7	戏剧	广播剧和文学
8	文化	文化、宗教和社会
9	科学	科学
10	综艺	娱乐节目
11	流行音乐	流行音乐
12	摇滚音乐	摇滚音乐
13	轻音乐	轻音乐
14	古典轻音乐	古典轻音乐
15	古典	古典音乐
16	其他音乐	特殊音乐节目
17	天气	天气
18	金融	金融
19	儿童	儿童节目
20	社会	社会时事

条目	节目类型	描述
21	宗教	宗教
22	手机输入	手机输入
23	旅行	旅行
24	休闲	休闲
25	爵士	爵士乐
26	乡村	乡村音乐
27	民族音乐	民族音乐
28	老年人音乐	老年人音乐
29	民谣	民谣
30	档案	纪录片
31	测试	闹钟测试
32	闹钟	闹钟

选择备用频率

您可以打开或关闭以下 RDS 功能：

[AF] (备用频率)	如果来自当前电台的无线电信号比较差，您可以打开 [AF] 功能，让装置搜索其他信号更强，但具有同样节目标识的电台。
[TA] (交通广播)	如果您在欣赏音乐的时候不想错过交通广播，您可以打开 [TA] 功能。当播报交通广播时，装置会切换到调谐器模式（不管当前模式是什么）并开始广播交通状况。交通广播播报结束后，装置将返回上一个模式。
[REG] (收音区域)	打开 [REG] 时，只能调谐到当前区域的电台。
[EON] (其他网络优先)	打开 [EON] 时，在交通广播期间，当地电台会“打断”国家电台广播。



- 轻触 [AF], [TA], [REG] 或 [EON] 打开或关闭这些功能。
→ 当图标以蓝色背景色突出显示时，则表明打开了该项功能。

打开 RDS

您可以选择以下 RDS 功能：

[RDS]	[开启]	打开 RDS 功能。
	[关闭]	当 RDS 关闭时，所有与 RDS 相关的图标（例如 PTY, TA）将会消失。
[TA VOL]	0 至 10 (交通广播音量)	当交通广播信号切进来时，可将音量增加为特定的级别：0 至 10。
[CT]	(时钟时间)	[开启] 打开 RDS 时钟。装置上显示的时间与 RDS 电台上的时间同步。 注：播报的时间精度取决于播报时间信号的 RDS 电台。 [关闭] 关闭 RDS 时钟。
[PS]	(节目服务)	[开启] 显示 RDS 电台标识名称等信息。 [关闭] 关闭 PS 功能。

- 轻触 。



- 轻触 [RDS], [TA VOL], [CT] 或 [PS]。
- 再次轻触选择打开或关闭。
 - 对于 [TA VOL]，轻触  或  选择音量。

6 播放

装入光盘

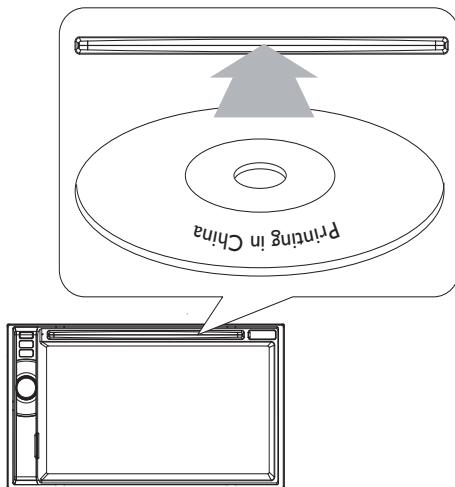
您可以播放存储在以下光盘上的视频、音频或图像：

- DVD Video, DVD-R, DVD-RW
- VCD
- Audio CD, CD-R, CD-RW

注

- 确保光盘中包含可播放的内容。

- 将光盘插入光盘插槽，令印刷面朝上。
→ 播放将自动开始。



- 要取出光盘，请按  按钮。

- 光盘弹出后，装置将切换至上一来源（如果已连接）。否则，装置将自动切换至 [收音机] 模式。

注

- 视您购买装置的国家/地区而定，您可以播放具有以下区域码之一的 DVD 光盘：

购买本装置的国家/ 支持的 DVD 区域码
地区

中国大陆



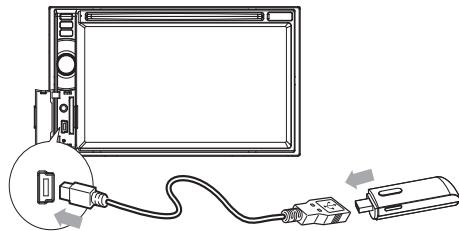
亚太地区、台湾、
韩国



拉丁美洲



俄罗斯、印度



移除 USB 设备

- 按 SOURCE 切换至另一个来源。
- 移除 USB 设备。

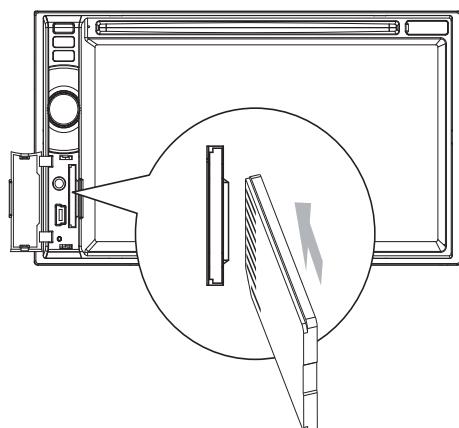
插入 USB 或 SD/MMC 卡



注

- 确保设备中包含可播放的内容。
- 本装置支持 SDHC 卡。

- 打开 USB/SD/MMC 卡保护盖。
- 将 SD/MMC 卡插入 SD/MMC 卡插槽。
→ 播放将自动开始。

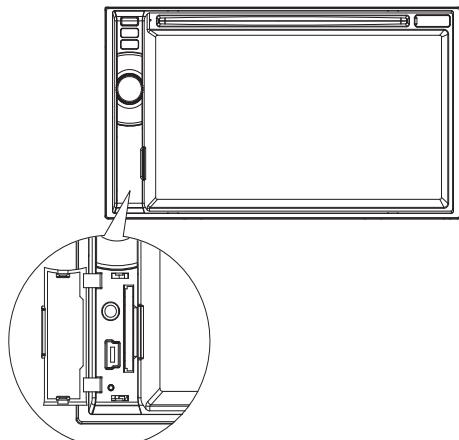


连接 USB 设备



- 确保设备中包含可播放的内容。

- 打开 USB 保护盖。



- 将随附的 USB 电缆的较小端连接至 USB 接口, 再将 USB 电缆的另一端连接至 USB 设备。
→ 播放将自动开始。

取出 SD/MMC 卡

- 按 SOURCE 切换至另一个来源。
- 按下存储卡，直至听到“咔哒”一声。
→ 存储卡即已释放。
- 取出 SD 或 MMC 卡。

播放/暂停

- 插入光盘、USB 或 SD/MMC 卡后，播放将自动开始。



对于 DVD 影片，如果出现菜单，请按开始播放。

- 要暂停，请轻触 **II**。
 - 要继续播放，请再次轻触 **II**。

搜索文件夹

- 轻触 **←** 将返回播放列表菜单。
- 轻触以下图标之一选择文件夹/文件：



- 音乐**: 显示所有可用的音频文件夹/曲目。
- 图片**: 显示所有可用的图片文件夹/文件。
- 视频**: 显示所有可用的视频文件夹/文件。

3 轻触 **▲** 或 **▼** 选择文件夹/曲目。

4 轻触 **▶** 开始播放。

在标题/文件夹中搜索

- 根据需要，轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。



- 轻触 **III**。
→ 将显示搜索屏幕。



- 轻触数字以输入章节/文件编号，然后轻触 **✓**。
 - 要清除上次输入的内容，请轻触 **←**。
 - 要清除所有输入的内容，请轻触 **X**。
 - 或者先轻触 **□**，然后轻触数字以输入时间。

重复播放

播放时，您可以选择不同的重复播放模式。

对于 DVD/VCD 影片光盘：

- 根据需要，轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。



2 轻触 **1/2** 以显示第二个菜单。



3 轻触 $\text{REW} \text{FF}$ 以选择：

- [重复章节]: 将反复播放当前章节。
- [重复标题]: 将反复播放标题中的所有章节。
- [重复关]: 将取消重复播放。

对于 VCD 卡拉 OK:

1 根据需要, 轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。

2 轻触 $\text{REW} \text{FF}$ 以选择：

- [单曲重复]: 将反复播放当前曲目。
- [重复关]: 将取消重复播放。

对于音频文件:

1 根据需要, 轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。

2 轻触 $\text{REW} \text{FF}$ 以选择：

- $\text{REW} \text{FF}-1$: 反复播放当前曲目。
- $\text{REW} \text{FF}-\text{Folder}$: 反复播放当前文件夹中的所有曲目。
- $\text{REW} \text{FF}$ (呈灰白显示): 取消重复播放。

提示

- 您还可以按遥控器上的 REPEAT 选择重复播放模式。

重复某个部分

您可以重复播放视频文件的特定部分（重复 A-B）。

1 根据需要, 在播放时轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。

2 根据需要, 轻触 **1/2** 可显示第二个菜单。

3 反复轻触 **A-B** 以标记:

- [重复A-]: 要重复部分的开头。
- [重复A-B]: 要重复部分的结尾。
- 将反复播放选定的部分。

4 要退出 A-B 重复播放模式, 请反复轻触 **A-B**, 直至显示 [重复关]。

随机播放

可以按随机顺序播放 音频曲目/文件。

1 播放时, 反复轻触 SHUFFLE 以打开或关闭随机播放。

- SHUFFLE 突出显示: 将开始随机播放。
- SHUFFLE 变成灰色: 将取消随机播放。

提示

- 您还可以按遥控器上的 SHUFF 选择随机播放模式。

选择音频语言

对于包含两个或多个声道的 视频光盘。

1 根据需要, 在播放时轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。

2 轻触 **1/2** 以显示第二个菜单。

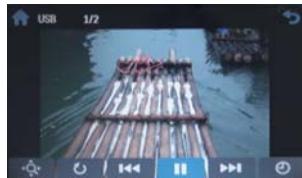
3 反复轻触 SOUND 。

- 屏幕的上部将显示声道信息。

选择音频模式

播放 VCD 时, 您可选择音频模式 (R/L/Stereo)。

- 1 在播放时, 轻触除屏幕左上角以外的任何区域将显示菜单。
- 2 反复轻触 , 直至选中音频模式。



- 2 反复轻触  可旋转图片。

选择字幕语言

对于包含两种或多种字幕语言的 DVD 或 DivX 光盘。

- 1 根据需要, 在播放时轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。
- 2 轻触 **1/2** 以显示第二个菜单。
- 3 反复轻触  以选择语言。
→ 将显示选定的语言。



提示

- 您也可以反复按遥控器上的 **SUBTITLE** 选择字幕语言。

更改视角

某些 DVD 包含备选场景, 例如从不同的摄像机角度录制的场景。对于此类 DVD, 您可从可用的备选场景中进行选择。

- 1 根据需要, 在播放时轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。
- 2 反复按遥控器上的 **VIDEOANGLE**。
→ 视角即已更改。

缩放

您可以放大图片以便清楚地查看。

- 1 根据需要, 在查看图片时轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。
- 2 反复轻触  可放大图片。



- 3 轻触 , ,  或  可在放大的图片上进行上下左右平移。



提示

- 要放大/缩小视频图像, 请按遥控器上的 **PHOTOZOOM**。

选择幻灯片放映的持续时间

- 1 根据需要, 轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。
- 2 反复轻触  以选择:
 - 快速: 3 秒钟
 - 正常: 5 秒钟
 - 慢速: 8 秒钟

旋转图片

- 1 根据需要, 在查看图片时轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。

7 用蓝牙设备播放

使用本装置，您可以通过支持蓝牙的电话来拨打或接听电话。您还可以收听蓝牙设备中的音乐。

配对蓝牙设备

要将蓝牙设备连接至本装置，您需要将该设备与本装置配对。配对操作只需执行一次。

您最多可以配对八台设备。

注

- 本装置与蓝牙设备之间的操作范围约为 10 米（30 英尺）。
- 在将蓝牙设备连接至本装置之前，您需要熟悉设备的蓝牙功能。
- 不保证兼容于所有的蓝牙设备。
- 本装置与蓝牙设备之间的任何障碍物都会使操作范围缩小。
- 请让本装置远离任何其它可能造成干扰的电子设备。

- 1 打开设备的蓝牙功能。
- 2 用本设备搜索蓝牙设备。
- 3 选择配对列表中的“CID2680”。
- 4 输入默认密码“0000”。
↳ 如果配对成功。将显示通话记录。



断开蓝牙设备

- 1 要断开蓝牙设备，请轻触  (红色)。
↳ 显示  (绿色)。

提示

- 当设备移至操作范围之外时，蓝牙连接也会断开。
- 如果您想将设备重新连接至本装置，将其置于操作范围之内即可。
- 如果您不想让设备自动重新连接至本装置，请轻触  > [自动连接]，然后选择 [关闭]。有关详细信息，请参阅“调整蓝牙设置”部分。

打电话

- 1 将电话与本装置配对。
- 2 轻触屏幕左上角以显示主菜单。
- 3 轻触 [蓝牙]。
↳ 将显示蓝牙菜单。



- 4 轻触  或  以选择配对的电话，然后轻触 。
- 5 轻触  或  从下面的列表中搜索电话号码：



- [未接来电]
- [已接来电]
- [已拨电话]
- [手机电话]

- [Sim电话]
- [本地电话]

或轻触 直接拨打电话号码，然后轻触 拨号。

接听电话

默认情况下，将自动接听所有来电。

- 如有来电，屏幕上的 [来电...] 将闪烁。对着蓝牙麦克风讲话。



- 通话结束时，轻触 (红色) 可终止通话。

提示

- 您可通过将 [自动应答] 设置为 [关闭] 状态以自动接听电话。

将来电切换至手机

如果您不想让乘客听到来电，可将来电切换至手机。

- 通话时，轻触 。
→ 通话声音将由本装置的扬声器转换至手机。

收听蓝牙设备中的音乐

如果所连接的蓝牙设备支持高级音频传送规格 (A2DP)，则您可通过本装置来收听存储在设备中的音乐。如果该设备还支持音频视频遥控规格 (AVRCP)，则您可使用本装置或其遥控器上的控制按钮来播放设备中的音乐。

- 将电话与本装置配对。
- 轻触屏幕左上角返回主菜单。
- 轻触 [蓝牙]。
→ 将显示蓝牙菜单。
- 通过设备开始播放音乐。
如果您的设备支持 AVRCP。

- 轻触 .



- 轻触 开始播放。

调整蓝牙设置

您可更改以下蓝牙设置：

- [蓝牙]：打开或关闭“蓝牙”功能
 - [自动连接]：打开或关闭“自动连接”功能
 - [自动应答]：打开或关闭“自动接听”功能
 - [配对码]：设置配对码
 - [电话簿同步]：同步电话簿
- 在蓝牙菜单中，轻触 。
→ 将显示选项菜单。



- 轻触所选的选项以更改设置。

提示

- 您也可以在“设置”菜单中调整蓝牙设置。

8 调节声音

调节音量

- 1 顺时针旋转 ① 可增大音量。
 - 逆时针旋转 ① 可减小音量。

静音

- 1 播放时, 按 ①。
 - 要重新打开声音, 请再次按 ①。



提示

- 您也可以通过轻触屏幕上的 关闭声音。

选择预设均衡器

您可以选择预设均衡器:

- [个性]
- [轻快]
- [摇滚]
- [古典]
- [爵士]
- [舒适]
- [原音]
- [流行]

- 1 根据需要, 轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。
- 2 轻触 。
 - ↳ 将显示当前均衡器设置。



- 3 轻触 或 以选择 EQ (均衡器)。

- 4 轻触 或 可调整以下设置:

- [低音] 低音范围: -14 至 +14。
- [中音] 中音范围: -14 至 +14。
- [高音] 高音范围: -14 至 +14。
- [低频过滤区] 低通滤波器范围: 60, 80, 100, 200。
- [中频过滤区] 中通滤波器范围: 500, 1K, 1.5K, 2.5K。
- [高频过滤区] 高通滤波器范围: 10K, 12.5K, 15K, 17.5K。

- 5 轻触 可将上述设置恢复为默认设置。

- 6 按 退出。

调整渐弱/平衡

您还可以调整前置和后置扬声器平衡、左右扬声器平衡以及低音扬声器设置。

根据需要, 轻触除屏幕左上角以外的任何区域可显示菜单。

- 1 轻触 。

- 2 轻触 。

将显示以下选项:



- 3 轻触 或 以选择低音扬声器音量。

- [重低音] 低音扬声器音量: 0 至 24。

- 4 轻触 F, R, L 或 R 以调整渐弱/平衡值。

- [前后] 渐弱范围: +24 至 -24。(F = 前置扬声器, R = 后置扬声器)
- [左右] 平衡范围: -24 至 +24。(L = 左扬声器, R = 右扬声器)

- 5 轻触 退出。

设置动态低音增强 (DBB)

1 轻触  可在设置之间切换。

- [DBB] 开:  图标将亮起。
- [DBB] 关 (默认):  图标将呈灰色。

9 调整设置

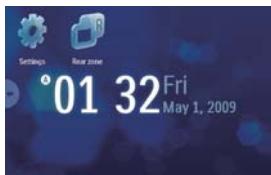
显示系统设置菜单

1 轻触屏幕左上角可显示主菜单。



2 轻触屏幕右侧中间的 。

↳ 将显示第二个主菜单。



3 轻触 [设置]。

↳ 将显示设置菜单。



提示

- 完成设置调整后, 先轻触 , 再轻触  可返回主菜单。

调整通用设置

1 根据需要, 轻触 [通用]。



2 轻触  或  以突出显示设置。

3 轻触选项以显示/选择选项。

通用设置	选项	描述
[收音区域]	[美国]、 [南美-1]、 [阿拉伯半 岛]、 [中国]、 [南美-2]、 [欧洲]、 [韩国]、 [OIRT]	选择一个与您所在区域相匹配的选项。
[收音范围]	[本地] [远程]	只能接收信号较强的电台。 强弱信号电台均可接收。
[黑屏模式]	[关闭] [10秒] [20秒]	永不打开屏幕保护。 最后一次操作的10秒钟后自动打开屏幕保护。 最后一次操作的20秒钟后自动打开屏幕保护。
[自动调光器]	[开启] [关闭]	最后一次操作的5秒钟后自动打开屏幕弱光。 从不打开屏幕弱光。
[按键背光]	[红色] [蓝色]	按钮背光变成红色。 按钮背光变成蓝色。
[蜂鸣器]	[开启] [关闭]	打开哔声。每当按下按钮时，装置会发出哔声。 关闭哔声。
[触摸校准]		校准触摸屏。

4 按 退出。

调整声音设置

1 轻触 [声音]。



2 反复轻触选项以选择:

声音设置	选项	描述
[重低音喇叭输出]	[开启] [关闭]	打开低音扬声器。 关闭低音扬声器。
[重低音喇叭过滤]	[80Hz] [120Hz] [160Hz]	选择低音扬声器滤波器标准。
[DBB]	[开启] [关闭]	动态低音增强(DBB)功能已开启。 DBB功能已关闭。
[动态范围压缩]	[开启] [关闭]	让较大的声音变得柔和，并加大柔和的声音，使您能够以较低的音量欣赏DVD影片，不会打扰他人。 DRC功能已关闭。

3 按 退出。

调整视频设置

1 轻触 [视频]。



2 反复轻触选项以选择:

视频设置	选项	描述
[高宽比]	[全部]	对于宽屏幕显示屏。
	[正常]	对于普通显示屏。
[视频输入]	[自动]	将自动设置正确的格式。如果您不确定应当选择什么格式,请选择该选项。
	[NTSC]	在美国、加拿大、日本、墨西哥、菲律宾、韩国、中国台湾和其它一些国家/地区使用。
	[PAL]	在中国大陆、印度、新加坡、西欧国家/地区(法国除外)、澳大利亚和其它一些国家/地区使用。
	[SECAM]	在法国、俄罗斯和其它国家/地区使用。
[后视镜头]	[正常]	倒车时,正常显示后视。
	[镜像]	倒车时,镜像显示后视。
[行车时视频停止]	[开启]	行驶时禁用视频视图。
	[关闭]	行驶时启用视频视图。
[DivX注册密码]		查看 DivX 注册码。

3 按 退出。

调整蓝牙设置

1 轻触 [蓝牙]。



2 反复轻触选项以选择:

蓝牙设置	选项	描述
[蓝牙]	[开启]	打开蓝牙功能。
	[关闭]	关闭蓝牙功能。
[自动连接]	[开启]	如果预配对设备位于有效范围之内,则本装置将自动重新连接预配对设备。
	[关闭]	需要手动重新连接。
[自动应答]	[开启]	自动接听已配对电话的来电。
	[关闭]	手动接听电话。
[配对码]		查看本装置与其它蓝牙设备的配对码。

3 按 退出。

调整语言设置

1 轻触 [语言]。



2 反复轻触选项以选择:

语言设置	选项	描述
[OSD]	[English]	选择屏幕显示语言。
	[简体中文]	
	[繁体中文]	
	Español	
	Português	
[DVD声音]	[English]	选择 DVD 音频语言。可用选项取决于 DVD 光盘。
	[简体中文]	
	[繁体中文]	
	Español	
	Português	
[DVD 字幕]	[English]	选择 DVD 字幕语言。可用选项取决于 DVD 光盘。
	[简体中文]	
	[繁体中文]	
	Español	
	Português	
	[关闭]	关闭字幕语言显示。
[碟片菜单]	[English]	选择 DVD 菜单语言。可用选项取决于 DVD 光盘。
	[简体中文]	
	[繁体中文]	
	Español	
	Português	

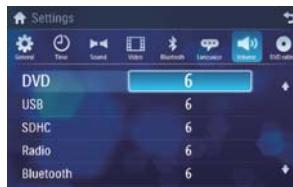
3 按 退出。

调整音量设置

您可针对不同的模式设定不同的音量。

1 轻触 [音量]。

↳ 将显示音量设置子菜单。



2 轻触来源。

- [DVD]
- [USB]
- [SDHC]
- [收音机]
- [蓝牙]
- [AV-输入1]
- [AV-输入2]
- [换碟器]
- [电视]
- [导航]

3 轻触 或 以指定音量值: 0 至 12。

↳ 切换至相应来源时，将自动增大音量。

4 按 退出。

调整 DVD 等级

1 轻触 [DVD级别]。



2 反复轻触选项以选择:

DVD 等级	选项	描述
[设置密码]		设定密码以限制光盘的播放。默认密码是 0000。
[级别等级]	[Kid safe]	适合儿童。
	[G]	适合普通观众。
	[PG]	建议家长指导观看。
	[PG-13]	不适合 13 岁以下儿童。
	[PG-R]	建议家长限制 17 岁以下的青少年观看。
	[R]	受限制。建议家长指导 17 岁以下的青少年观看。
	[NC-17]	不适合由 17 岁以下的青少年观看。
	[成人]	仅适合由成人观看。
[恢复出厂设置]		恢复为默认设置。

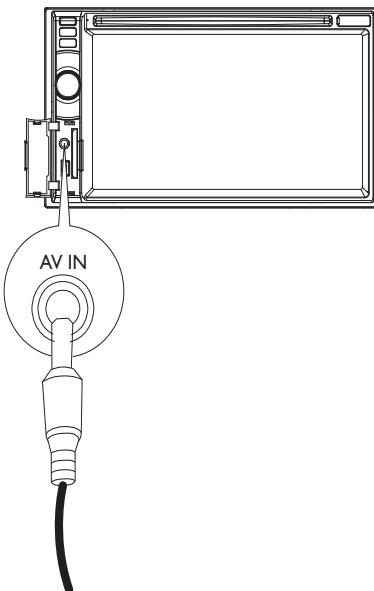
3 按 退出。

10 其它

收听其它设备中的音乐

您可将外部音频/视频设备连接至本装置。

- 1 使用随附的 AV 电缆将车载音响连接至设备。



- 2 轻触屏幕左上角以显示主菜单。

- 3 轻触 [AV-输入1]。

- 4 操控所连接的设备（请参阅设备的说明书）。



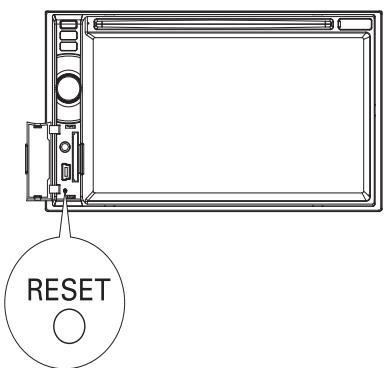
提示

- 如果您通过 REAR OUT L/R 连接器（请参阅“连接导线”部分）将本系统连接至其它音频设备，则轻触 [AV-输入2] 可收听该设备中的音乐。

重置

本装置中断时，可对其进行重置。

- 1 使用圆珠笔或类似工具按 **RESET**。



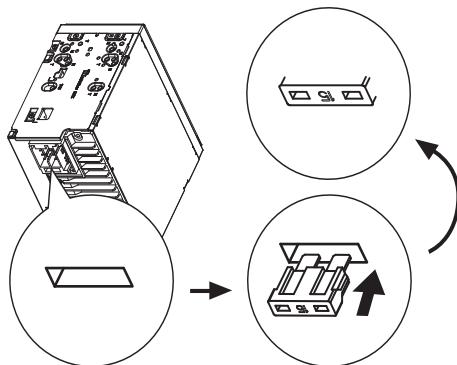
提示

- 本装置重置后，所有设置将保持不变。

更换保险丝

如果不能通电，则保险丝可能已熔断，需要更换。

- 1 从仪表盘中取出本装置。
- 2 请检查电路连接。
- 3 购买与熔断保险丝 (15A) 电压相符的保险丝。
- 4 更换保险丝。

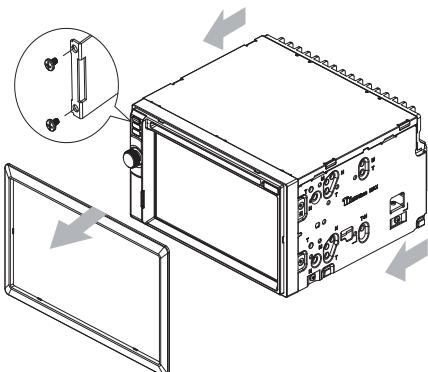


如果更换后保险丝立即熔断，则可能存在内部故障。在这种情况下，请咨询您的 Philips 经销商。

拆卸装置

要维修装置、更换保险丝或用其它车载音响替换本装置时，可将其从仪表盘中拆下。

- 1 拆下调整片。
- 2 粤下本装置左/右侧的四 (4) 颗螺钉。
- 3 从仪表盘中拉出本装置。



11 产品信息

注

- 产品信息如有更改，恕不另行通知。

概述

电源	12 V 直流 (11 V - 16 V), 负极接地
保险丝	15 A
适用扬声器阻抗	4 - 8 Ω
最大功率输出	50 瓦 x 4 通道
连续功率输出	24 瓦 x 4 通道 (4Ω 10% T.H.D.)
放大前输出电压	2.0 伏 (CD 播放模式; 1 kHz, 0 dB, 10 kΩ 负载)
低音扬声器输出 电压	2.0 伏 (CD 播放模式, 61 Hz, 0 dB, 10 kΩ 负载)
Aux 输入级别	≥500 mV
尺寸 (宽x高x 厚)	178 x 101 x 160 毫米
重量 (主装置)	2.5 千克

光盘播放机

系统	DVD / CD 音频 / MP3 系统
频率响应	20 Hz - 20k Hz
信噪比	>75dB
总谐波失真	小于 1%
声道分离	>55dB
视频信号格式	仅限于 NTSC
视频输出	1 +/- 0.2 伏

调谐器

频率范围 - FM	87.5 - 108.0 MHz (欧洲)
频率范围 - AM(MW)	522 - 1620 KHz (欧洲)
可用灵敏度 - FM	5 μV
可用灵敏度 - AM (MW)	50 μV

液晶屏

屏幕尺寸	6.5 英寸 (16:9)
显示屏分辨率	800 x 480 dots
对比度	300
亮度	350 cd/m2

蓝牙

通信系统	蓝牙标准版本 2.0
输出	蓝牙标准功率 2 级
最大通信 范围	大约视线 8 米
频段	2.4 GHz 频段 (2.4000 GHz - 2.4835 GHz)
兼容蓝牙 规格	免提规格 (HFP) 听筒规格 (HSP) 高级音频传送规格 (A2DP) 音频视频遥控规格 (AVRCP)

支持的编解

码器

接收	SBC (子带编解码器)
传输	SBC (子带编解码器)

兼容的 USB 设备:

- USB 闪存 (USB 2.0 或 USB1.1)
- USB 闪存播放机 (USB 2.0 或 USB1.1)
- 存储卡 (SD / MMC / SDHC)

支持的格式:

- USB 或内存文件格式: FAT16、FAT32
- MP3 位速率 (数据速率): 32-320 Kbps 和可变位速率
- WMA v9 或更早版本
- 目录嵌套最多可达 8 层
- 专辑/文件夹数量: 最多 99
- 曲目/标题数量: 最多 999

12 故障排除

- ID3 标签 v2.0 或更高版本
- Unicode UTF8 类型的文件名 (最大长度: 128 个字节)

支持的 MP3 光盘格式:

- ISO9660, Joliet
- 最大标题数: 512 (视文件名长度而定)
- 最大专辑数: 255
- 支持的采样频率: 32 kHz、44.1kHz、48 kHz
- 支持的比特率: 32-320 Kbps 和可变位速率。

支持的视频格式:

- DVD
- Divx 家庭影院
- MP4
- Xvid



- 为确保更佳的播放效果, 建议使用比特率 4.5 Mbps。



警告

- 切勿拆下本产品的外壳。

为保持保修的有效性, 切勿尝试自行维修本装置。

如果在使用本设备时遇到问题, 请在申请服务之前检查以下事项。如果仍然无法解决问题, 请访问 Philips 网站 (www.philips.com/welcome)。联系 Philips 时, 请确保将本装置放在身边并准备好型号和序列号。

不能通电

- 汽车引擎未启动。启动汽车引擎。
- 连接不正确。
- 保险丝已熔断。更换保险丝 ('更换保险丝')。

没有声音

- 音量太低。调节音量。
- 扬声器的连接不正确。

对遥控器没有反应

- 确保遥控器与本装置之间没有障碍物。
- 拉近距离, 将遥控器直接对准本装置。
- 将 F/R 切换至正确位置 (F 表示正面控制, R 表示背面控制)。
- 功能不起作用。请参阅相关说明。
- 更换遥控器电池。

无法播放光盘

- 光盘正面朝下。确保印刷面朝上。
- 光盘很脏。用干净的无绒软布清洁光盘。从中心向外侧擦拭光盘。
- 光盘存在问题。尝试另一张光盘。
- 使用的光盘不兼容。尝试另一张光盘。
- 光盘等级超出了限制设置。将等级设置更改为较低级别。
- 光盘地区代码与本装置不一致。使用具有正确地区代码的光盘。

无图像

- 停车制动线连接不正确。检查停车制动线。

图像闪烁或失真

- 视频 DVD 的设置与 DVD 不匹配。调整视频 DVD 的设置。
- 视频连接不正确。检查连接。

广播中有噪音。

- 信号太弱。选择信号较强的其它电台。
- 检查汽车天线的连接。
- 将广播从立体声更改为单声道。

预设电台丢失。

- 电池电缆未正确连接。将电池电缆连接至始终可供电的终端。

保险丝已熔断

- 保险丝型号不正确。用 15 A 保险丝将其替换。
- 扬声器线或电源线已接地。检查连接。

显示屏显示 ERR-12

- USB/SD/MMC 数据错误。检查 USB 设备或 SD/MMC 卡。

- 作为一项节能功能，某些移动电话的蓝牙连接可能会被禁用。这并不表示系统有任何故障。

关于蓝牙设备

尽管蓝牙连接成功，仍不能在系统上播放音乐。

- 设备不能与系统一起用于播放音乐。

连接支持蓝牙的设备后，音质变差。

- 蓝牙信号接收质量较差。将设备移近本系统，或移除设备和系统之间的任何障碍物。

无法连接本系统。

- 设备不支持系统所需的规格。
- 未启用设备的蓝牙功能。有关如何启用蓝牙功能，请参阅设备的用户手册。
- 系统未处于配对模式。
- 系统已连接另一台支持蓝牙的设备。断开该设备或所有其它已连接的设备，然后重试。

已配对移动电话的蓝牙连接一直不稳定。

- 蓝牙接收质量较差。将移动电话移近系统，或移除手机和系统之间的任何障碍物。
- 当您拨打电话或结束通话时，某些移动电话的蓝牙连接可能会不稳定。这并不表示系统有任何故障。

13 词汇

M

MMC

多媒体卡。一种闪存记忆卡。

MP3

一种具有声音数据压缩系统的文件格式。

MP3 是 Motion Picture Experts Group 1

(或称 MPEG-1) Audio Layer 3 的简称。使用 MP3 格式, 一张 CD-R 或 CD-RW 光盘可以比一般 CD 多存储大约 10 倍的数据。

R

RDS (无线电数据系统)

RDS 调谐器可以根据他们广播的音乐 (或讲话) 类型自动调谐电台。RDS 还允许接收器显示文本信息和图形 (通常称为信函和格式信息), 这些功能通常由 FM 电台通过附属传播媒介信号提供, 而这些信号也包括在其正常广播信号范围内。有些配置调谐器的 RDS 甚至可以在播放其他媒体 - CD MD 或磁带期间优先播报交通信息或突发事件广播。此外还有其他有用的功能, 这些功能大多由数量不断增长的 RDS 电台提供。

S

SD

安全数字卡。一种闪存记忆卡。

SDHC

Secure Digital High Capacity (SDHC)

是一种基于 SDA 2.00 规格的闪存卡。SDA 2.00 规格可使 SD 卡支持 4GB 至 32GB 的更高容量, 并且容量在不断增加。

W

WMA (Windows Media 音频)

Microsoft 所有的一种音频格式, 是 Microsoft Windows Media 技术的一部分。Microsoft Windows Media 技术包含 Microsoft 数字版权管理工具、Windows Media 视频编码技术以及 Windows Media 音频编码技术。

X

区域代码

一种只允许光盘在指定区域播放的系统。本设备只能播放具有兼容区域代码的光盘。您可以在产品标签上找到本设备的区域代码。某些光盘兼容于多个区域 (或所有区域)。

比

比特率

USB 端口的最大数据传输率。

蓝

蓝牙

蓝牙® 是一种短距离无线协议, 旨在让用户能够在移动设备之间共享信息和应用程序, 而不必担心电缆或接口不兼容。该名称来源于一位曾统一丹麦的海盗王。工作频率为 2.4GHz。有关详细信息, 请访问 www.bluetooth.com。

部件名称 Name of the Parts	有毒有害物质或元素 Hazardous/toxic Substance					
	铅 (Pb, Lead)	汞 (Hg, Mercury)	镉 (Cd, cadmium)	六价铬 (Chromium 6+)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
Housing 外壳	○	○	○	○	○	○
DVD/CD loader DVD/CD 光盒	X	○	○	○	○	○
LCD Panel 液晶面板	X	X	○	○	○	○
Loudspeakers 喇叭单元	○	○	○	○	○	○
PWBs 电路板组件	X	○	○	○	○	○
Accessories (Remote control & cables) 附件（遥控器， 电源线，连接线）	X	○	○	○	○	○

O: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363 - 2006 标准规定的限量要求以下。

O: Indicates that this toxic or hazardous substance contained in all of the homogeneous materials for this part is below the limit requirement in SJ/T11363 - 2006.

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T11363 – 2006 标准规定的限量要求。

X: Indicates that this toxic or hazardous substance contained in at least one of the homogeneous materials used for this part is above the limit requirement in SJ/T11363 – 2006.



环保使用期限 Environmental Protection Use Period

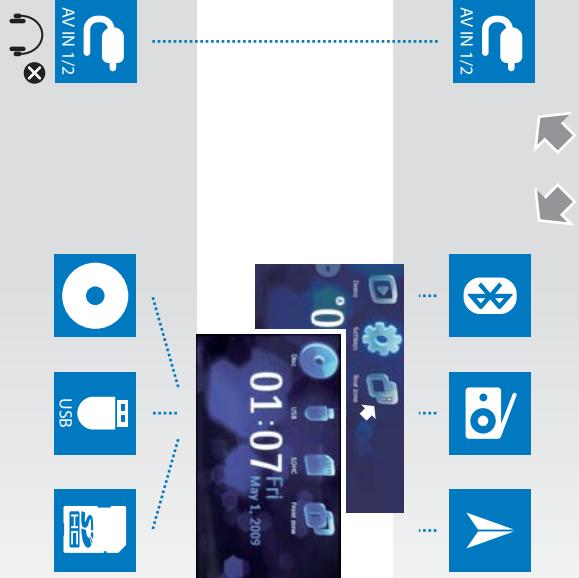
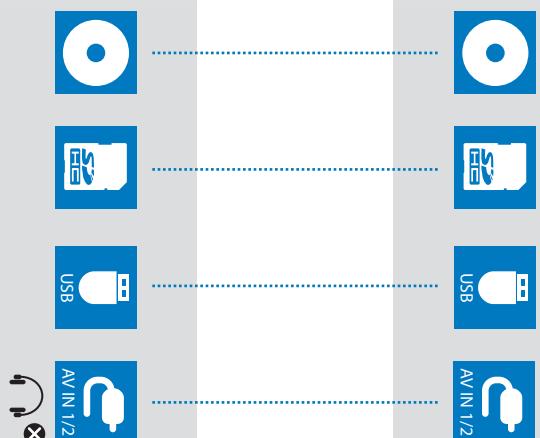
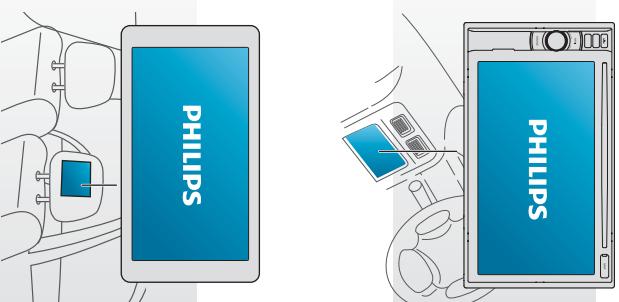
电子信息产品中含有的有毒有害物质或元素在正常使用的条件下不会发生外泄或突变，电子信息产品用户使用该电子信息产品不会对环境造成严重污染或对其人身、财产造成严重损害的期限。

This logo refers to the period (10 years) during which the toxic or hazardous substances or elements contained in electronic information products will not leak or mutate so that the use of these [substances or elements] will not result in any severe environmental pollution, any bodily injury or damage to any assets.

Addendum for Rear Zone operation

Apéndice para el uso de la zona trasera Anexo à operação da Zona traseira

後方區域操作附錄
后置区域操作附录



	DISC	USB	REAR ZONE	AUX-IN(U2)	RADIO	BT	NAVI
FRONT ZONE	Follow front zone / Seguir la zona frontal / 追蹤前方區域 / 同正面区域	X	X	X	X X X	X	
USB	X		X	X	X X X		
SDHC	X	X	X	X	X X X		
AVIN (U2)	X	X	X	X	X X X		
RADIO	✓	✓	✓	X	X X X		
BT [†]	✓	✓	✓	X	X X X		
NAV [†]	✓	✓	✓	X	X X X		

Remarks: / Comentarios: / Observações: / 備註: / 备注:

X – cannot be used / X: no puede usarse. / X – não pode ser usado. / X – 無法使用。/ X – 无法使用。

✓ – Selectable and works independently /

– Opción disponible que funciona de forma independiente /

✓ – Seleccionável e funciona de modo independente /

✓ – 可選擇並會獨立運作 / ✓ – 可选择和可单独工作

* Rear zone audio output is off. Only the normal speaker/pre-out output is provided. / * La salida de audio de la zona trasera está desactivada. Sólo funciona el parlante normal / la presalida de audio. / * A saída de áudio na zona traseira é desativada. Somente a saída nos alto-falantes normais/pre-amplificador é fornecida. /

* 後方區域的音訊輸出已關閉，僅提供正常喇叭/前置輸出。/ * 后置区域音频输出关闭。仅标准扬声器/带预输出功能的输出提供。



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Document order number: CID2680_00_UM_V2.0

